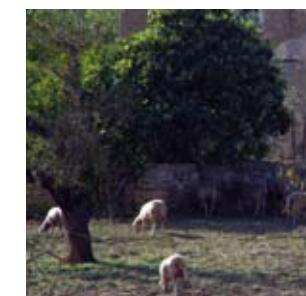


Llubí

¿De dónde sale el agua que humedece la tierra y la tiñe de verde? ¿De dónde las encinas y los olivos?

Caminas junto a las vías del tren, para visitar la ermita y admirar, a lo lejos, el pueblo envuelto en neblina. Hermosa combinación de líneas horizontales, en la que sobresale el esbelto campanario, única línea vertical desafiando el cielo.



Información

Ayuntamiento:
Sant Feliu, 13
Tel.: 971 52 20 02 /
971 85 70 01
Fax: 971 52 25 28
Policía Local:
Sant Feliu, 13
Tel.: 971 52 20 02
Juzgado de Paz:
Sant Feliu, 13
Tel.: 971 52 20 02

Correos:
La Carretera, 20
Dispensario:
Pes, s/n.
Tel.: 971 52 25 33
Biblioteca:
Ampla, 1
Tel.: 971 52 26 41

Polideportivo:
Ctra. Inca -
Sta. Margalida, s/n.
Tel.: 971 52 26 41
Mercado:
Pça. de la Carretera,
martes.
Fiestas:
Sa Fira,
25 de noviembre

Actividades: comer, pasear, buenos bares

Castellano Ubicado en la zona del Pla, este municipio de dos mil habitantes se encuentra situado al lado del torrente de Vinagrella, a 73 metros sobre el nivel del mar. Su origen se remonta al siglo XIII, en el que surgió la población alrededor de la alquería de Castell Llubí.

Especializado en la producción y comercialización de alcachofras y licores, una de sus principales posesiones es sa Casa Rotja, hoy reconvertida al agroturismo.

Catalá Ubiat a la zona del Pla, aquest municipi de dos mil habitants es troba situat al costat del torrent de Vinagrella, a 73 metres sobre el nivell del mar. El seu origen es remunta al segle XIII, quan va sorgir la població al voltant de la alqueria de Castell Llubí.

Especialitzat en la producció i comercialització de tàperes i licores, una de les seves principals possessions és sa Casa Roja, avui convertida en un agroturisme.

Deutsch Angesiedelt in der Ebene Mallorcás, grenzt diese Gemeinde mit 2000 Einwohnern an den "Torrente de Vinagrella", 73 m über dem Meeresspiegel. Ihre Entstehung geht auf das 13. Jahrhundert zurück, als die Bevölkerung um das Gehöft der Burg „Castell Llubí“ herum zusammenkam. Llubí hat sich auf die Produktion und den Vertrieb von Kapern und Likören spezialisiert. Eines der wichtigsten Besitztümer ist die "Casa Rotja", die zu einem Landhotel umgebaut wurde.

English Situated in the Pla area, this municipality of two thousand inhabitants is located beside the Vinagrella watercourse, 73 meters above sea level. Its origin goes back to the thirteenth century, in which the population emerged around the Castell Llubí farmstead. Specializing in the caper and liquor production and trade, one of its main estates is Sa Casa Rotja, nowadays rationalized to agrotourism.

Français Située dans la zone de la Plaine, cette commune de deux mille habitants se trouve près du torrent de Vinagrella, à 73 mètres au-dessus du niveau de la mer. Son origine remonte au XVIII^e siècle, époque où est apparue la population près de la ferme de Castell Llubí. Spécialisée dans la production et la commercialisation de câpres et de liqueurs, une de ses principales propriétés, sa Casa Rotja, s'est aujourd'hui reconvertie dans le tourisme vert.